

- **Allgemeine Sicherheitsbestimmungen:** Der Maulkorb ist kein Ersatz für Erziehung oder Kontrolle des Hundes durch den Halter. Der Maulkorb darf nur unter Aufsicht verwendet werden. Hunde dürfen damit nicht unbeaufsichtigt bleiben, da ein Verletzungsrisiko besteht. Nicht verwenden, wenn das Produkt sichtbare Schäden, Risse oder Verformungen aufweist.
- **Materialbedingte Risiken:** Prüfen, ob dein Hund allergisch auf Materialien wie Leder, Metall, Silikon oder Kunststoff reagiert. Keine aggressiven Reinigungsmittel oder Chemikalien verwenden, die das Material angreifen könnten.
- **Atmung und Komfort:** Achte darauf, dass der Maulkorb die Atmung und das Hecheln des Hundes nicht beeinträchtigt. Der Maulkorb darf nicht zu eng anliegen. Es sollte ein Fingerbreit Platz zwischen Maulkorb und Haut des Hundes sein.
- **Anwendung in öffentlichen Bereichen:** Befolge gesetzliche Vorschriften bezüglich der Maulkorbpflicht, insbesondere in öffentlichen Verkehrsmitteln, Parks oder bei Begegnungen mit anderen Hunden.

Verwendungszweck

- Der Maulkorb dient dazu, das Beißen, Kauen oder Aufnehmen von Gegenständen durch den Hund zu verhindern.
- Geeignet für den kurzfristigen Einsatz in Stresssituationen, Tierarztbesuchen oder öffentlichen Bereichen, wo eine Maulkorbpflicht besteht.

Verwendungsbeschränkungen

- Nicht geeignet für dauerhaften Gebrauch oder als Erziehungsmaßnahme.
- Nicht verwenden bei Welpen unter 6 Monaten, da deren Schädel noch im Wachstum ist.
- Nicht für Hunde mit Atemwegserkrankungen oder schwerer Panik geeignet.

Wartungs- und Pflegehinweise

Wartung: Prüfe regelmäßig die Nähte, Schnallen, Riemen und das Material auf Risse, Abnutzung oder andere Schäden. Defekte Produkte sofort ersetzen.

Pflege: Maulkörbe aus Kunststoff/Silikon mit warmem Wasser und milder Seife reinigen. Danach gründlich abspülen und an der Luft trocknen lassen. Maulkörbe aus Leder mit einem feuchten Tuch abwischen und mit Lederpflegeprodukten behandeln, um das Material geschmeidig zu halten. Maulkörbe aus Metall mit einem feuchten Tuch reinigen und bei Bedarf Rostschutzmittel auftragen.

Hinweise zum richtigen Gebrauch

Anpassung: Der Maulkorb sollte individuell an die Schnauzenform und -größe des Hundes angepasst werden. Ein korrekt sitzender Maulkorb ermöglicht dem Hund das Hecheln und Trinken.

Eingewöhnung: Lasse den Hund den Maulkorb in ruhiger Umgebung beschnuppern. Belohne ihn mit Leckerlis, um positive Assoziationen zu schaffen.

Beginne mit kurzen Tragezeiten und steigern Sie diese langsam.

Anlegen: Überprüfe vor jeder Verwendung, ob alle Verschlüsse sicher geschlossen und die Gurte richtig eingestellt sind. Stelle sicher, dass der Maulkorb nicht verrutschen kann, aber auch nicht zu eng sitzt.

Verwendung in speziellen Situationen: Bei langen Spaziergängen: Sicherstellen, dass der Hund regelmäßig Wasser bekommt und der Maulkorb für kurze Pausen abgenommen wird. Während der Fahrt in öffentlichen Verkehrsmitteln: Überprüfen, ob die örtlichen Bestimmungen eingehalten werden.

- **General safety rules:** A muzzle does not replace the need for training or for the owner to control the dog. A muzzle should only be used under supervision. It should never be used to leave a dog unattended as there is a risk of injury. Do not use if the product shows any visible damage, cracks or deformation.
- **Material-related risks:** Check whether your dog is allergic to materials such as leather, metal, silicone or plastic. Do not use aggressive cleaning agents or chemicals that could attack the material.
- **Breathing and comfort:** Make sure that the muzzle does not affect your dog's breathing and panting. The muzzle must not be too tight. There should be a finger's width of space between the muzzle and your dog's skin.
- **Use in public:** Follow local laws regarding muzzling, especially on public transportation, in parks, or when around other dogs.

Intended Use

- The muzzle is designed to prevent biting, chewing, or picking up objects by the dog.
- Suitable for short-term use in stressful situations, veterinary visits, or public areas where muzzling is required.

Restrictions on use

- Not suitable for long-term use or as a training aid.
- Do not use on puppies under 6 months of age because their skulls are still growing.
- Not suitable for dogs with respiratory diseases or severe panic.

Maintenance and care instructions

Maintenance: Regularly check the seams, buckles, straps and material for cracks, wear or other damage. Replace defective products immediately.

Care: Clean plastic/silicone muzzles with warm water and mild soap. Then rinse thoroughly and let air dry. Wipe leather muzzles with a damp cloth and treat with leather conditioning products to keep the material pliable. Clean metal muzzles with a damp cloth and apply rust inhibitor as needed.

Instructions for Proper Use

Fitting: The muzzle should be individually adjusted to the shape and size of the dog's muzzle. A correctly fitting muzzle allows the dog to pant and drink.

Familiarization: Let the dog sniff the muzzle in a calm environment. Reward him with treats to create positive associations. Start with short periods of wear and increase them slowly.

Donning: Before each use, check that all fasteners are securely fastened and that the straps are properly adjusted. Make sure that the muzzle cannot slip, but also that it is not too tight.

Use in special situations: During long walks: Make sure that the dog gets water regularly and that the muzzle is removed for short breaks. When traveling on public transport: Check that local regulations are observed.

- **Consignes générales de sécurité** : La muselière ne remplace pas l'éducation ou le contrôle du chien par son propriétaire. La muselière ne doit être utilisée que sous surveillance. Les chiens ne doivent pas être laissés sans surveillance, car il existe un risque de blessure. Ne pas utiliser le produit s'il présente des dommages visibles, des fissures ou des déformations.
- **Risques liés aux matériaux** : vérifier que ton chien n'est pas allergique à des matériaux tels que le cuir, le métal, le silicone ou le plastique. Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs ou de produits chimiques qui pourraient endommager les matériaux.
- **Respiration et confort** : Veille à ce que la muselière n'entrave pas la respiration et le halètement du chien. La muselière ne doit pas être trop serrée. Il doit y avoir un espace d'un doigt entre la muselière et la peau du chien.
- **Utilisation dans les lieux publics** : Respecter les dispositions légales relatives à la muselière, notamment dans les transports publics, les parcs ou lors de rencontres avec d'autres chiens.

Usage prévu

- La muselière sert à empêcher le chien de mordre, de mâcher ou de ramasser des objets.
- Convient pour une utilisation à court terme dans des situations de stress, lors de visites chez le vétérinaire ou dans des lieux publics où la muselière est obligatoire.

Restrictions d'utilisation

- Ne convient pas pour une utilisation permanente ou comme mesure éducative.
- Ne pas utiliser chez les chiots de moins de 6 mois, car leur crâne est encore en croissance.
- Ne convient pas aux chiens souffrant de maladies respiratoires ou de panique grave.

Conseils d'entretien et de soins

Entretien : vérifie régulièrement que les coutures, les boucles, les sangles et les matériaux ne présentent pas de fissures, d'usure ou d'autres dommages. Remplacer immédiatement les produits défectueux.

Entretien : nettoyer les muselières en plastique/silicone à l'eau chaude et au savon doux. Rincer ensuite abondamment et laisser sécher à l'air libre. Essuyer les muselières en cuir avec un chiffon humide et les traiter avec des produits d'entretien pour cuir afin de conserver la souplesse du matériau. Nettoyer les muselières en métal avec un chiffon humide et appliquer un produit antirouille si nécessaire.

Conseils pour une utilisation correcte

Ajustement : la muselière doit être ajustée individuellement à la forme et à la taille du museau du chien. Une muselière correctement ajustée permet au chien de haleter et de boire.

Familiarisation : laissez le chien renifler la muselière dans un environnement calme. Récompensez-le avec des friandises pour créer des associations positives. Commence par de courtes périodes de port et augmente progressivement.

Mise en place : Avant chaque utilisation, vérifie que toutes les fermetures sont bien fermées et que les sangles sont bien ajustées. Assure-toi que la muselière ne peut pas glisser, mais qu'elle n'est pas non plus trop serrée.

Utilisation dans des situations particulières : Lors de longues promenades : S'assurer que le chien reçoit régulièrement de l'eau et que la muselière est retirée pour de courtes pauses. Pendant les trajets dans les transports en commun : Vérifier que les réglementations locales sont respectées.

- **Algemene veiligheidsvoorschriften:** De muilkorf is geen vervanging voor training of controle van de hond door de eigenaar. De muilkorf mag alleen onder toezicht worden gebruikt. Honden mogen niet zonder toezicht worden achtergelaten, omdat er dan kans op letsel bestaat. Niet gebruiken als het product zichtbaar beschadigd, gebarsten of vervormd is.
- **Materiaalgerelateerde risico's:** controleer of uw hond allergisch is voor materialen zoals leer, metaal, siliconen of plastic. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen of chemicaliën die het materiaal kunnen aantasten.
- **Ademhaling en comfort:** zorg ervoor dat de muilkorf de ademhaling of het hijgen van uw hond niet belemmert. De muilkorf mag niet te strak zitten. Er moet een vingerbreedte ruimte zijn tussen de muilkorf en de huid van de hond.
- **Gebruik in openbare ruimtes:** Houd je aan de wettelijke regels met betrekking tot muilkorven, vooral in het openbaar vervoer, in parken of bij ontmoetingen met andere honden.

Beoogd gebruik

- De muilkorf wordt gebruikt om te voorkomen dat de hond bijt, kauwt of voorwerpen oppakt.
- Geschikt voor kortstondig gebruik in stressvolle situaties, bezoeken aan de dierenarts of openbare ruimtes waar het verplicht is om de hond te muilkorven.

Gebruiksbeperkingen

- Niet geschikt voor langdurig gebruik of als opvoedingsmaatregel.
- Niet gebruiken bij puppies jonger dan 6 maanden, omdat hun schedels nog groeien.
- Niet geschikt voor honden met ademhalingsaandoeningen of ernstige paniek.

Onderhouds- en verzorgingsinstructies

Onderhoud: Controleer regelmatig de naden, gespen, riemen en het materiaal op scheuren, slijtage of andere beschadigingen. Vervang defecte producten onmiddellijk.

Onderhoud: Reinig plastic/siliconen muilbanden met warm water en milde zeep. Daarna grondig afspoelen en aan de lucht laten drogen. Neem lederen snuiten af met een vochtige doek en behandel ze met lederverzorgingsproducten om het materiaal soepel te houden. Reinig metalen snuiten met een vochtige doek en breng indien nodig een roestwerend middel aan.

Aanwijzingen voor correct gebruik

Pasvorm: De muilkorf moet worden aangepast aan de vorm en grootte van de snuit van de hond. Een correct aangemeten muilkorf zorgt ervoor dat de hond kan hijgen en drinken.

Kennismaking: Laat de hond in een rustige omgeving aan de muilkorf snuffelen. Beloon hem met lekkers om positieve associaties te creëren. Begin met korte draagperioden en voer deze langzaam op.

Omdoen: Controleer voor elk gebruik of alle sluitingen goed vastzitten en de riempjes goed zijn afgesteld. Zorg ervoor dat de muilkorf niet kan wegglijden, maar ook niet te strak zit.

Gebruik in speciale situaties: Tijdens lange wandelingen: Zorg ervoor dat de hond regelmatig water krijgt en dat de muilkorf wordt afgedaan voor korte pauzes. Bij reizen met het openbaar vervoer: Controleer of de plaatselijke voorschriften worden nageleefd.

- **Normas generales de seguridad:** El bozal no sustituye al adiestramiento o control del perro por parte del propietario. El bozal sólo puede utilizarse bajo supervisión. Los perros no deben dejarse desatendidos, ya que existe riesgo de lesiones. No lo utilice si el producto está visiblemente dañado, agrietado o deformado.
- **Riesgos relacionados con el material:** compruebe si su perro es alérgico a materiales como el cuero, el metal, la silicona o el plástico. No utilices productos de limpieza agresivos o productos químicos que puedan atacar el material.
- **Respiración y comodidad:** asegúrese de que el bozal no interfiere en la respiración o el jadeo de su perro. El bozal no debe apretar demasiado. Debe haber un espacio de un dedo de ancho entre el bozal y la piel del perro.
- **Uso en zonas públicas:** Cumpla la normativa legal sobre el uso del bozal, especialmente en los transportes públicos, en los parques o cuando se encuentre con otros perros.

Uso previsto

- El bozal se utiliza para evitar que el perro muerda, mastique o coja objetos.
- Adecuado para un uso de corta duración en situaciones de estrés, visitas al veterinario o zonas públicas en las que es obligatorio llevar bozal.

Restricciones de uso

- No es adecuado para uso a largo plazo ni como medida educativa.
- No utilizar en cachorros menores de 6 meses, ya que su cráneo aún está creciendo.
- No es adecuado para perros con enfermedades respiratorias o pánico severo.

Instrucciones de mantenimiento y cuidado

Mantenimiento: Compruebe regularmente que las costuras, hebillas, correas y material no presentan grietas, desgaste u otros daños. Sustituya inmediatamente los productos defectuosos.

Cuidado: Limpie los bozales de plástico/silicona con agua tibia y jabón suave. A continuación, aclárelos bien y déjelos secar al aire. Limpie los bozales de cuero con un paño húmedo y tráelos con productos para el cuidado del cuero para mantener el material flexible. Limpie los bozales metálicos con un paño húmedo y aplique inhibidor de óxido si es necesario.

Notas sobre el uso correcto

Ajuste: el bozal debe adaptarse a la forma y el tamaño del hocico del perro. Un bozal correctamente ajustado permite al perro jadear y beber.

Familiarización: Deje que el perro huela el bozal en un entorno tranquilo. Recompénselo con golosinas para crear asociaciones positivas. Empiece con periodos cortos de uso y aumentelos poco a poco.

Colocación: Antes de cada uso, compruebe que todos los cierres estén bien cerrados y que las correas estén correctamente ajustadas. Asegúrese de que el bozal no se desliza, pero tampoco aprieta demasiado.

Uso en situaciones especiales: En paseos largos: Asegúrate de que el perro recibe agua con regularidad y de que se quita el bozal en los descansos cortos. Al viajar en transporte público: Comprueba que se cumple la normativa local.

- **Norme generali di sicurezza:** La museruola non sostituisce l'addestramento o il controllo del cane da parte del proprietario. La museruola può essere utilizzata solo sotto supervisione. I cani non devono essere lasciati incustoditi per evitare il rischio di lesioni. Non utilizzare il prodotto se è visibilmente danneggiato, incrinato o deformato.
- **Rischi legati ai materiali:** verificare se il cane è allergico a materiali come pelle, metallo, silicone o plastica. Non utilizzare detergenti aggressivi o prodotti chimici che potrebbero aggredire il materiale.
- **Respirazione e comfort:** assicurarsi che la museruola non interferisca con la respirazione o l'ansimare del cane. La museruola non deve essere troppo stretta. Deve esserci uno spazio di un dito tra la museruola e la pelle del cane.
- **Utilizzo in aree pubbliche:** Rispettare le norme di legge in materia di museruola, soprattutto sui mezzi di trasporto pubblico, nei parchi o quando si incontrano altri cani.

Uso previsto

- La museruola viene utilizzata per impedire al cane di mordere, masticare o raccogliere oggetti.
- È adatta per un uso a breve termine in situazioni di stress, visite dal veterinario o aree pubbliche in cui la museruola è obbligatoria.

Limitazioni d'uso

- Non adatto all'uso a lungo termine o come misura educativa.
- Non utilizzare su cuccioli di età inferiore ai 6 mesi, poiché il loro cranio è ancora in fase di crescita.
- Non adatto a cani affetti da malattie respiratorie o panico grave.

Istruzioni per la manutenzione e la cura

Manutenzione: controllare regolarmente che le cuciture, le fibbie, le cinghie e il materiale non presentino crepe, usura o altri danni. Sostituire immediatamente i prodotti difettosi.

Cura: pulire le museruole in plastica/silicone con acqua calda e sapone neutro. Risciacquare accuratamente e lasciare asciugare all'aria. Pulire le museruole in pelle con un panno umido e trattarle con prodotti per la cura della pelle per mantenere il materiale morbido. Pulire le museruole in metallo con un panno umido e, se necessario, applicare un antiruggine.

Note sul corretto utilizzo

Montaggio: la museruola deve essere adattata alla forma e alle dimensioni del muso del cane. Una museruola correttamente adattata consente al cane di ansimare e bere.

Familiarizzazione: far annusare al cane la museruola in un ambiente tranquillo. Premiatelo con dei bocconcini per creare associazioni positive. Iniziare con brevi periodi di utilizzo e aumentarli lentamente.

Indossare: Prima di ogni utilizzo, verificare che tutte le chiusure siano ben salde e che le cinghie siano regolate correttamente. Assicuratevi che la museruola non possa scivolare, ma che non sia troppo stretta.

Utilizzo in situazioni particolari: Durante le lunghe passeggiate: Assicurarsi che il cane riceva regolarmente acqua e che la museruola venga tolta per brevi pause. Quando si viaggia sui mezzi pubblici: Verificare il rispetto delle norme locali.